

## Auszug aus dem Protokoll des Gemeinderates

Sitzung vom 15. Juli 2019



Politische Gemeinde  
Eglisau

---

**218      10.01      Vorschriften, Verträge, Kreisschreiben**  
**Alterszentrum Weierbach, Verzicht auf Übernahme der**  
**Branchenrichtlinien von Curaviva**

---

### **I. Ausgangslage und Erwägungen**

1. Mit Beschluss vom 22. Oktober 2018 wurde entschieden, für den Aufgabenbereich Kranken-, Alters- und Pflegeheime die Branchenrichtlinien des Verbandes Curaviva anzuwenden. Dies hat Einfluss auf die Abschreibungen der Anlagenwerte und die Anlagekategorien.
2. Die Anlagebuchhaltung des Alterszentrums wurde in Zusammenarbeit mit der Firma Redi Treuhand AG erstellt und weist Anlagenwerte von rund Fr. 22 Mio. aus. Gemäss Restatement, welches die Investitionen von 1984 bis 2018 für das Alterszentrum aus der Finanzbuchhaltung der Politischen Gemeinde enthält, sind gesamthaft Investitionen in der Höhe von rund Fr. 14 Mio. erfasst worden.
3. Damit die Werte der Anlagebuchhaltung des Alterszentrums in den Bilanzanpassungsbericht übernommen werden können, muss die Anlagebuchhaltung plausibilisiert werden, weil sie bis anhin von keinem Revisor geprüft wurde. Die grosse Differenz führt für die Genehmigung des vorgeschriebenen Bilanzanpassungsberichtes zu einem Vorbehalt durch den Revisor.
4. Davon ausgehend, dass die richtigen Werte in der Buchhaltung der Politischen Gemeinde enthalten sind, weil diese jährlich vom Revisor geprüft wurden, macht es mehr Sinn diese Werte in die Bilanz bzw. die Anlagebuchhaltung der Politischen Gemeinde zu übernehmen.
5. Dies führt aber dazu, dass die Branchenrichtlinien des Verbandes Curaviva nicht angewendet werden können und wie bis anhin das Alterszentrum eine eigene Anlagebuchhaltung führt.

### **II. Beschluss**

1. Auf die Anwendung der Branchenrichtlinien des Verbandes Curaviva für den Aufgabenbereich Kranken-, Alters- und Pflegeheime wird verzichtet.
2. Dieser Beschluss ist öffentlich und wird auf [www.eglisau.ch](http://www.eglisau.ch) publiziert.

### **III. Mitteilung an**

1. Rechnungsprüfungskommission, Yannick Maag, Quentlistrasse 106, 8193 Eglisau
2. baumgartner&wüst gmbh, Haldenrain 4, 8306 Brüttisellen

3. Nicolas Wälle, Finanzvorstand Eglisau
4. Elisabeth Villiger, Gesundheitsvorsteherin Eglisau
5. Andreas Schlauch, Geschäftsführer Alterszentrum Weierbach
6. Abteilung Finanzen Eglisau

## **Gemeinderat**

Peter Bär  
Gemeindepräsident

Martin Hermann  
Gemeindeschreiber

Versand:  
GEVER: FI.18.figr,